

Bản án số:172/2020/HS-ST

Ngày 14 tháng 12 năm 2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 1, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Quang Huynh

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Hoàng Thị Lợi;

2. Bà Cao Kim Triều.

- Thư ký phiên tòa: Ông Hoàng Hải Đăng là Thư ký Tòa án nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Nhật Tân – Kiểm sát viên.

Trong ngày 14 tháng 12 năm 2020, tại trụ sở Tòa án Nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 170/2020/HSST ngày 03 tháng 11 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số:1365/2020/QĐXXST-HS ngày 2 tháng 12 năm 2020, đối với các bị cáo:

1. Lâm Chí T, sinh ngày 21 tháng 8 năm 1994 tại Thành phố Hồ Chí Minh; Dân tộc: Hoa; giới tính: Nam; hộ khẩu thường trú: X Tôn Thất Đạm, Phường Bến Nghé, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở: Y, xã Phú Xuân, huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh; nghề nghiệp: không; trình độ văn hóa: 01/12; con ông vô danh và bà Lâm Mỹ B (sinh năm 1975); có vợ là Nhan Kim H (sinh năm 1992) và có 01 con sinh năm 2016; tiền án: không; tiền sự: ngày 01/3/2017, bị Tòa án nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc, đã chấp hành xong; nhân thân: bị Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 03 năm tù về tội “Cướp giật tài sản” theo Bản án hình sự sơ thẩm số 332/2013/HSST ngày 13/08/2013, đã chấp hành xong hình phạt tù, đã xóa án tích; bị bắt, tạm giam từ ngày 10/08/2020; bị cáo có mặt tại phiên tòa.

2. Lâm Chí M, tên gọi khác: X, sinh ngày 15 tháng 01 năm 1982 tại Thành phố Hồ Chí Minh; Dân tộc: Hoa; giới tính: Nam; hộ khẩu thường trú: X Tôn Thất Đạm, Phường Bến Nghé, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở: Z ấp 4, xã Phú Xuân, huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh; nghề nghiệp: không; trình độ văn hóa: 03/12; con ông Lâm Quốc H (đã chết) và bà Lê Thị H (đã chết); có vợ là Nông Thị H (sinh năm 1985), và có 1 con sinh năm 2012; tiền án, tiền sự: không; nhân thân: bị Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 12 tháng tù về tội “ Trộm cắp tài sản của công dân ” theo Bản án hình sự sơ thẩm số 255/HSST ngày 07/3/1997, chấp hành xong hình phạt tù, không có án tích; ngày 04/6/2013, bị Ủy ban nhân dân Quận 4, Tp. Hồ Chí Minh áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc, đã chấp hành xong; bị bắt, tạm giam từ ngày 10/08/2020; bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Người tham gia tố tụng khác:

- *Bị hại:* Ông Hình Phúc T; địa chỉ: Phòng X Chung cư Y Lô D4, Nguyễn Đình Chiểu, Phường Đakao, Quận 1, Tp. Hồ Chí Minh (vắng mặt)

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

1. Ông Lê Xuân T; địa chỉ: Ấp X, xã Tân Phú Trung, huyện Củ Chi, Tp. Hồ Chí Minh (vắng mặt).

2. Bà Nông Thị H; địa chỉ: X ấp 4, xã Phú Xuân, huyện Nhà Bè, Tp. Hồ Chí Minh (có mặt).

- *Người làm chứng:*

1. Ông Nguyễn Hữu Q; địa chỉ: X đường số 9, cư xá Ra Đa, Phường 13, Quận 6, Tp Hồ Chí Minh (vắng mặt).

2. Ông Trần Đức M; địa chỉ: X Cao Thắng, Phường 12, Quận 10, Tp. Hồ Chí Minh (vắng mặt).

3. Ông Nguyễn Quang T; địa chỉ: X đường số 19, phường Hiệp Bình Chánh, quận Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do cần tiền tiêu xài nên vào khoảng 12 giờ ngày 10/08/2020, Lâm Chí T và Lâm Chí M được đối tượng tên “H” (chưa rõ lai lịch) rủ đi tìm người để tài sản sơ hở thì lén lút chiếm đoạt, T và M đồng ý. T được “H” đưa cho 01

bộ đoán bẻ khóa xe mô tô. Khoảng 13 giờ 40 phút cùng ngày, M điều khiển xe mô Wave RSX biển kiểm soát 59T1-161.31 chở T, đối tượng “H” điều khiển xe mô tô một mình khi đến trước cửa hàng Circle K (cửa sau nhà số 148 Lê Thị Riêng), kế bên nhà số X Bùi Thị Xuân, phường Bến Thành, Quận 1 thì “H” phát hiện xe mô tô hiệu Honda Wave biển kiểm soát 59Y3-288.81 của anh Hình Phúc T không có người trông coi nên chỉ cho T và M đến chiếm đoạt. M dừng xe mô tô bên hông cửa hàng để cảnh giới, T lên lút dừng đoán bẻ khóa xe mô tô của anh T rồi nổ máy xe cùng M, “H” tẩu thoát. Lúc này, các anh Nguyễn Quang T, Trần Đức M, Nguyễn Hữu Q (là cán bộ Công an Quận 1) chứng kiến sự việc đã truy đuổi T, M, “H”. Lâm Chí T điều khiển xe mô tô hiệu Honda Wave biển kiểm soát 59Y3-288.81 đến giao lộ Lê Lai – Nguyễn Thị Nghĩa, phường Phạm Ngũ Lão, Quận 1 thì bỏ xe chạy bộ; khi đến trước nhà số 185 Phạm Ngũ Lão, phường Phạm Ngũ Lão, Quận 1 thì T bị các anh Đức M, Q bắt giữ. Lâm Chí M điều khiển xe mô tô Wave RSX biển kiểm soát 59T1-161.31 khi đến trước số X Nguyễn Trãi, phường Bến Thành, Quận 1 thì bị anh T bắt giữ. Các anh T, M, Q đưa T, M cùng vật chứng về Công an phường Bến Thành, Quận 1 tiến hành lập biên bản bắt giữ người phạm tội quả tang. Sau đó, chuyển Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 1 xử lý theo thẩm quyền. Riêng đối tượng “H” trốn thoát.

Theo Kết luận giám định giá tài sản số 181/KL-HĐĐGTS ngày 12/8/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự Ủy ban nhân dân Quận 1 thì: 01 (một) xe mô tô hiệu Honda Wave, biển kiểm soát 59Y3-2888.81, trị giá 10.250.000 đồng.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 1, Lâm Chí T và Lâm Chí M thừa nhận hành vi phạm tội nêu trên.

Đối với đối tượng H, qua điều tra và lời khai của T và M chưa xác định được nhân thân lai lịch, nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 1 đã ra thông báo truy tìm và đang tiếp tục xác minh làm rõ, khi nào có căn cứ xử lý sau.

Vật chứng:

- Thu giữ của Lâm Chí T: 01 (một) ống kim loại tròn, hình chữ L; 01 (một) thanh kim loại lục giác, mài đẹp một đầu; 01 (một) áo sơ mi màu trắng; 01 (một) quần jean dài màu đen; 01 (một) nón bảo hiểm màu trắng.

- Thu giữ của Lâm Chí M 01 (một) xe mô tô hiệu Wave RSX biển kiểm soát 59T1-161.31. Qua xác minh, xe này do chị Nông Thị H (là vợ của Lâm Chí M) đứng tên chủ sở hữu, chị H không biết việc M lấy xe thực hiện hành

vi phạm tội; 01 (một) áo khoác tay dài màu xanh; 01 (một) quần jean dài màu xanh; 01 (một) nón bảo hiểm màu trắng – nâu.

(Theo phiếu nhập kho vật chứng số 164/20-PNK ngày 20/8/2020)

Về trách nhiệm dân sự: Tài sản bị chiếm đoạt đã được trả lại cho Bị hại Hình Phúc T; Bị hại và Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan Lê Xuân T không có yêu cầu gì về phần bồi thường dân sự.

Tại bản cáo trạng số 175/CT-VKSQ1 ngày 29 tháng 10 năm 2020, Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh đã truy tố các bị cáo Lâm Chí T, Lâm Chí M về tội “ Trộm cắp tài sản ” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa:

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh giữ nguyên quan điểm truy tố đối với các bị cáo và đề nghị:

+ Căn cứ vào khoản 1 Điều 173; điểm h, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017: xử phạt bị cáo Lâm Chí T từ 01 (một) năm 06 (sáu) tháng đến 02 (hai) năm tù và bị cáo Lâm Chí M từ 01 (một) năm đến 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”.

+ Xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

- Các bị cáo thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội, thống nhất với nội dung cáo trạng, bản luận tội của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh, xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra - Công an Quận 1, Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện là hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, các bị cáo thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội như cáo trạng đã nêu. Lời khai của các bị cáo tại phiên tòa và tại cơ quan điều tra phù hợp với nhau, với lời khai của bị hại, người làm chứng và các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án nên có đủ cơ sở xác định: vào khoảng 13 giờ

40 phút ngày 10/8/2020, tại trước cửa hàng Circle K (cửa sau nhà số 148 Lê Thị Riêng), kế bên nhà số 59 Bùi Thị Xuân, Phường Bến Thành, Quận 1, Lâm Chí T và Lâm Chí M đã lén lút chiếm đoạt 01 xe mô tô hiệu Honda Wave, biển kiểm soát 59Y3-288.81, trị giá 10.250.000 đồng của bị hại Hình Phúc T. Theo Kết luận giám định giá tài sản số 181/KL-HĐĐGTS ngày 12/8/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự Ủy ban nhân dân Quận 1, tài sản này trị giá 10.250.000 đồng. Do đó, hành vi của các bị cáo đã phạm vào tội “Trộm cắp tài sản” quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Tp. Hồ Chí Minh truy tố các bị cáo theo điều khoản trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

[5] Đây là vụ án có đồng phạm nhưng mang tính giản đơn, trong đó M là người giúp sức, T là người trực tiếp thực hiện tội phạm. Hành vi của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản hợp pháp của công dân được pháp luật bảo vệ, làm ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự trị an tại địa phương. Các bị cáo nhận thức được hành vi của mình là sai trái nhưng vì động cơ tư lợi cá nhân nên vẫn cố tình thực hiện. Các bị cáo có nhân thân xấu, bị cáo Lâm Chí T có 01 tiền sự. Do đó, cần có mức án nghiêm khắc, tương ứng với từng bị cáo mới có tác dụng răn đe và phòng ngừa chung.

[6] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Các bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[7] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải; phạm tội nhưng chưa gây thiệt hại, nên được áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm h, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

[8] Về trách nhiệm dân sự: Tài sản bị chiếm đoạt đã được trả lại cho Bị hại Hình Phúc T; Bị hại và Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan Lê Xuân T không có yêu cầu gì về phần bồi thường dân sự nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[9] Về vật chứng vụ án: Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015, cần:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) ống kim loại tròn, hình chữ L; 01 thanh kim loại lục giác, mài đẹp một đầu; 01 (một) áo sơ mi màu trắng; 01 (một) quần jean dài màu đen; 01 (một) nón bảo hiểm màu trắng thu giữ của Lâm Chí T;

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) áo khoác tay dài màu xanh; 01 (một) quần jean dài màu xanh; 01 (một) nón bảo hiểm màu trắng – nâu thu giữ của Lâm Chí M;

- Trả lại cho chị Nông Thị H 01 (một) xe mô tô hiệu Wave RSX biển kiểm soát 59T1-161.31 do chị H không biết bị cáo M sử dụng xe để thực hiện hành vi phạm tội.

(Theo Phiếu nhập kho vật chứng số 164/20-PNK ngày 20/8/2020).

[10] Đối với đối tượng H, việc điều tra chưa xác định được nhân thân lai lịch, nên Cơ quan điều tra đã ra Thông báo truy tìm và đang tiếp tục xác minh làm rõ, khi nào có căn cứ xử lý sau.

[11] Về án phí hình sự sơ thẩm: Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[12] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, Bị hại, Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố các bị cáo Lâm Chí T, Lâm Chí M phạm tội “Trộm cắp tài sản”,

Căn cứ vào: khoản 1 Điều 173; điểm h, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017,

- Xử phạt bị cáo Lâm Chí T 18 tháng tù; thời hạn tù tính từ ngày 10 tháng 8 năm 2020;

- Xử phạt bị cáo Lâm Chí M 12 tháng tù; thời hạn tù tính từ ngày 10 tháng 8 năm 2020.

Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015,

- Tịch thu tiêu hủy 01 (một) ống kim loại tròn, hình chữ L; 01 thanh kim loại lục giác, mài đẹp một đầu; 01 (một) áo sơ mi màu trắng; 01 (một) quần jean dài màu đen; 01 (một) nón bảo hiểm màu trắng thu giữ của bị cáo Lâm Chí T;

- Tịch thu tiêu hủy 01 (một) áo khoác tay dài màu xanh; 01 (một) quần jean dài màu xanh; 01 (một) nón bảo hiểm màu trắng – nâu thu giữ của bị cáo Lâm Chí M;

- Trả lại cho chị Nông Thị H 01 (một) xe mô tô hiệu Wave RSX biển kiểm soát 59T1-161.31.

(Theo Phiếu nhập kho vật chứng số 164/20-PNK ngày 20/8/2020)

- Căn cứ vào: Điều 135, Điều 136 của Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/QH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án,

Các bị cáo Lâm Chí T, Lâm Chí M mỗi bị cáo phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

- Căn cứ Điều 333 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015;

Các bị cáo Lâm Chí T, Lâm Chí M, Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan Nông Thị H có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Bị hại ông Hình Phúc T, Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan Lê Xuân T có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc ngày bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 của Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 của Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 của Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- VKSND Tp. Hồ Chí Minh;
- VKSND Quận 1, Tp. Hồ Chí Minh;
- Cơ quan Thi hành án hình sự có thẩm quyền;
- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng khác;
- CCTHADS Quận 1, Tp. Hồ Chí Minh;
- Lưu: VP, HS./.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Quang Huynh